

## II

**UREDBA KOJU PROVODI KOMISIJA (EU) br. 343/2011**  
**od 8. aprila 2011. godine**  
**o otvaranju i omogućavanju upravljanja tarifnim kvotama Unije za vina porijeklom iz**  
**Bosne i Hercegovine**

EVROPSKA KOMISIJA,

Imajući u vidu Ugovor o funkcioniranju Evropske unije,

Imajući u vidu Uredbu Vijeća (EC) br. 1234/2007 od 22. oktobra 2007. godine o zajedničkoj organizaciji poljoprivrednih tržišta i o specifičnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Jedinstvena uredba o organizaciji zajedničkog tržišta - CMO)<sup>(1)</sup> a posebno Član 144(1), u vezi sa njegovim Članom 4,

Kojim:

(1) Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Evropskih zajednica i njihovih država, s jedne strane, i Bosne i Hercegovine, sa druge strane (u dalnjem tekstu ‘Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju’), potpisani je u Luksemburgu 16. juna 2008. godine, koji je u procesu ratifikacije.

(2) Privremeni sporazum o trgovini i trgovinskim pitanjima između Evropske zajednice, s jedne strane, i Bosne i Hercegovine, sa druge strane<sup>2</sup> (u dalnjem tekstu ‘Privremeni sporazum’) i mjerama koje su usvojene Uredbom Vijeća br. 594/2008, od 16. juna 2008. godine, određenim procedurama za primjenu Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju između Evropskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Bosne i Hercegovine, sa druge strane, i primjenu Privremenog sporazuma o trgovini i trgovinskim pitanjima između Evropske zajednice, s jedne strane, i Bosne i Hercegovine, sa druge strane omogućavaju raniju primjenu trgovinskih i za trgovinu vezanih odredbi Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju.

(3) Privremeni sporazum i Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju omogućavaju da vina porijeklom iz Bosne i Hercegovine mogu biti uvezena u Evropsku uniju, u granici tarifnih kvota Unije, te da su podložne uslovu da se izvozne subvencije ne moraju plaćati za izvoz tih količina od strane Bosne i Hercegovine, po carinskoj dažbini nulte stope.

(4) Komisija treba usvojiti provedbene mjere za otvaranje i upravljanje ovim tarifnim kvotama Unije.

<sup>1</sup> OJ L 299, 16.22.2007., str. 1

<sup>2</sup> OJ L 169, 30.6.2008, str. 13.

(5) U Uredbi Komisije (EEC) br. 2454/93 od 2. jula 1993. godine, kojom se utvrđuju odredbe za provedbu Uredbe Vijeća (EEC) br. 2913/92 o uvodenju Carinskog kodeksa Zajednice<sup>(3)</sup>, utvrđena su pravila o upravljanju tarifnim kvotama osmišljenim tako da se koriste hronološkim redoslijedom prema datumu prihvatanja carinskih deklaracija.

(6) Potrebno je posebno se postarati da se osigura da uvoznici u Evropskoj uniji imaju jednak i kontinuiran pristup tarifnim kvotama a da se nulta stopa utvrđena za kvote primjenjuju neprekidno na cijelokupan uvoz datih proizvoda u sve države članice sve dok kvote ne budu iskorištene. Kako bi se osigurala efikasnost zajedničkog upravljanja ovim kvotama, ne smije biti prepreka za ovlašćivanje država članica da povuku iz obima kvota potrebne količine koje odgovaraju stvarnom uvozu. Komunikacija između država članica i Komisije treba se, koliko je to moguće, odvijati elektronskim prijenosom.

(7) Od stupanja na snagu Privremenog sporazuma 1. jula 2008. godine do konačnog dana primjene Uredbe Vijeća (EC) br. 1215/2009 od 30. novembra 2009. godine kojom se uvode izuzetne mjere za zemlje i teritorije koje učestvuju ili su povezane sa Procesom stabilizacije i pridruživanja Evropske unije <sup>(4)</sup>, izvoz vina iz Bosne i Hercegovine ostvaren je u okviru kvote broj 09.1515 utvrđene u toj Uredbi. Ova Uredba se treba, stoga, primjenjivati od 1. januara 2011. godine.

(8) Mjere utvrđene u ovoj Uredbi u skladu su sa mišljenjem Upravnog komiteta za zajedničku organizaciju poljoprivrednih tržišta,

USVAJA OVU UREDBU:

*Član 1.*

1. Uvozna tarifna kvota uz carinsku dažbinu nulte stope se ovim otvara za vina uvezena u Uniju porijekлом iz Bosne i Hercegovine, kako je to utvrđeno u Aneksu.

2. Dažbina nulte stope se primjenjuje pod sljedećim uslovima:

- a) Uvezena vina će pratiti dokaz o porijeklu kako je to dato u Protokolu 2 Privremenog sporazuma i Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju;
- b) Uvezena vina neće koristiti izvozne subvencije.

*Član 2.*

Tarifna kvota navedena u Članu 1 bit će provedena od strane Komisije u skladu sa Članovima 308a, 308b i 308c Uredbe (EEC) br. 2454/93.

<sup>3</sup> OJ L 299, 16.22.2007., str. 1

<sup>4</sup> OJ L 328 15.12.2009, str. 1

*Član 3.*

Države članice i Komisija će blisko sarađivati kako bi osigurale poštivanje ove Uredbe.

*Član 4.*

Ova Uredba stupa na snagu na sedmi dan nakon objavljivanja u *Službenom listu Evropske unije*.

Primjenjuje se od 1. januara 2011. godine.

Ova uredba će biti obavezujuća u potpunosti i direktno primjenjiva u svim državama članicama.

U Briselu, 8. aprila 2011. godine

*Za Komisiju  
Predsjednik*  
José Manuel BARROSO

*ANEKS*

## Tarifne kvote za vina porijeklom iz Bosne i Hercegovine uvezena u Uniju

Redni br.	CN kod (*)	TARIC proširenje	Opis	Obim godišnje kvote (u hl) (**)	Dažbina tarifne kvote
09.1528	2204 10 93 2204 10 94 2204 10 96 2204 10 98 2204 21 06 2204 21 07 2204 21 08 2204 21 09 ex 2204 21 93 ex 2204 21 94 2204 21 95 ex 2204 21 96 2204 21 97 ex 2204 21 98	19,29,31, 41 i 45 19,29,31, 41 i 45 11,21,31, 41 i 45 11,21,31, 41 i 45	Kvalitetna pjenušava vina, osim Šampanjca ili Asti spumante; druga vina od svježeg grožđa, u kontejnerima od 2 litra ili manje	Od 1. januara 2011. do 31. decembra 2011. i sljedećih godina: 12 800	Izuzeće
09.1529	2204 29 10 2204 29 93 ex 2204 29 94 2204 29 95 ex 2204 29 96 2204 29 97 ex 2204 29 98	11,21,31, 41 i 45 11,21,31, 41 i 45 11,21,31, 41 i 45	Druga vina od svježeg grožđa u kontejnerima koji sadrže više od 2 litra	Od 1. januara 2011. do 31. decembra 2011. i sljedećih godina: 3 200	Izuzeće

\* Bez obzira na pravila za tumačenje Kombinirane nomenklature, formulaciju opisa proizvoda treba smatrati formulacijom koja nema ništa više od indikativne vrijednost, budući da je utvrđena preferencijalna shema, u kontekstu ovog Aneksa, obuhvaćena kodovima iz Kombinirane nomenklature. Tamo gdje su navedeni ex kodovi Kombinirane nomenklature, preferencijalna shema se treba utvrditi primjenom koda Kombinirane nomenklature i odgovarajućeg opisa uzetih zajedno.

\*\* Konsultacije na zahtjev jedne od Strana mogu se održati kako bi se prilagodile kvote prenošenjem količina iz kvote koja se primjenjuje na poziciju ex 2204 29 (redni broj 09.1529) na kvotu koja se primjenjuje na poziciju ex 2204 10 i ex 2204 21 (redni broj 09.1528).